



Die besten Ausflugsziele
Die besten Events
Die besten Genüsse

Bodensee/Hegau · Mai bis November 2014



INHALT

Editorial	3
Die besten Genüsse	
Singen & Umgebung	4 – 6
Radolfzell & Umgebung	7 – 11
Stockach & Umgebung	12 – 18
Geschenke für Daheim	19 – 22
Coupons zum Rausnehmen	23 – 26
Die besten Ausflugsziele und Events	27 – 45
Schlechtwetter-Tipps	46 – 47

IMPRESSUM:

»WOHIN?« erscheint im Verlag
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG,
Postfach 320, 78203 Singen

Geschäftsführung:

Carmen Frese-Kroll, V.i.S.d.L.p.G.

Verlagsleitung: Anatol Hennig

a.hennig@wochenblatt.net

Redaktionsleitung: Ute Mucha

mucha@wochenblatt.net

Bilder: Redaktion, Veranstalter, Tourismus
Untersee, Stadt Engen, Radolfzell, Schloss
Salem, Thomas Scherer & Fotolia

Druck: hartmannndruck & medien GmbH

Auflage: 10.000 Exemplare

Anzeigen:



Katrin Reihs

k.reihs@wochenblatt.net



Dagmar Sauter

d.sauter@wochenblatt.net

»WOHIN?« liegt unter anderem in den Geschäftsstellen des WOCHENBLATTS und bei allen inserierenden Kunden aus. Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesandte Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages verwendet werden.

Liebe Gäste, liebe Leser,

mit **WOHIN** halten Sie eine Broschüre in den Händen, die kompakt und übersichtlich eine Fülle an Informationen für Sie enthält.

In **WOHIN** finden Sie Tipps und Empfehlungen, wo es besondere Nischen, idyllische Landschaften und einzigartige Sehenswürdigkeiten in unserer schönen Region und darüber hinaus zu entdecken gibt.



Wagen Sie eine Entdeckungsreise, die von der Spitze des Säntis bis in die Tiefe des Hödinger Tobels führt. Von den Höhen des Hohenhewen bis in die engen Gassen der Engener Altstadt. Vom höchsten Kirchturm der Region in Radolfzell bis in den Weinkeller von Schloss Salem.

Lassen Sie sich verzaubern von der Abendstimmung auf dem Untersee, der malerischen Landschaft im Hegau und der Blumenpracht auf der Mainau.

Auch an weniger sonnigen Tagen haben der Hegau und die Region rund um den Bodensee noch viele Attraktionen zu bieten: Ein gemütlicher Einkaufsbummel birgt ebenso Abwechslung wie ein Besuch in einem der sehenswerten Museen in Singen, Engen und Konstanz, ein Tag in der Bodensee-Sauna Bora in Radolfzell oder im TuWass in Tuttlingen.

Und wenn Sie sich aus unserer schönen Region wieder verabschieden müssen, gibt es originelle Mitbringsel und leckere Geschenke für daheim, die Sie daran erinnern, **WOHIN** sich ein Besuch immer lohnt.

Und nicht vergessen: **WOHIN** können Sie unter www.wochenblatt.net/wohin als pdf-Datei auf Ihr Handy laden, so dass Sie die Tipps mit den entsprechenden Links als interaktiven Reiseführer der Region immer mit dabei haben.

Viel Vergnügen beim Entdecken und genießen Sie den Tag mit **WOHIN**,

Ute Mucha





MAC - Museum Art & Cars

Einzigartig ist das Singener »Museum Art & Cars« an der Schaffhauser Straße. Denn es bietet eine einzigartige Architektur, einige der wertvollsten Oldtimer der Welt und dazu die spannende Kunst aus dem deutschen Südwesten der Nachkriegszeit. Das »MAC«, wie das einst als Depot der südwestdeutschen Kunststiftung gestartete Museum inzwischen im Volksmund heißt, bietet viele Führungen, auch für Senioren an, um die besondere Geschichte und die Geschichten rund um das Museum zu erläutern.

Aktuelles zu Kunst und Automobilen unter www.museum-art-cars.com.



RESTAURANT HIRSCHSTUBE

Der Grieche in Singen
Griechisch-deutsche Spezialitäten

Täglich Mittagsetisch,
verschiedene Gerichte ab 5,-
Mo.-So. von 11.30 – 14.30 und 17.30 –
24.00 Uhr, Mi. ab 17.00 Uhr
Ekkehardstr. 57 · 78224 Singen
Telefon 07731/9765690
www.facebook.com/RestaurantHirschstuben



**Gasthaus
ARLENÉR
Gems**

Arlener Straße 32 · 78239 Rielasingen
Tel. 07731/835161 · Fax 07731/187519
www.gems-rielsingen-ahlen.de

- Saisonale und regionale Küche
- Biergarten
- verschiedene Veranstaltungen & Live-Musik

Gutes Essen und anspruchsvolle oder unterhaltsame Events erwarten Sie!

Wir freuen uns auf Sie!



Natura Trail

Raus in die Natur, von der der Hegau und westliche Bodenseeraum eine ganze Menge zu bieten haben. Seit Herbst 2012 gibt es zum Beispiel einen hochinteressanten »Natura Trail« der Naturfreunde (im Bild die Einweihung). Dieser erstklassige Wanderweg, der ab der Domäne Hohentwiel ausgeschildert ist, führt etwa 30 Kilometer über die Hegauvulkane und kann natürlich auch in Abschnitten begangen werden. Die Besonderheiten der Natur in dieser von den Eiszeiten geformten Landschaft kann man hier in der Natur am besten kennenlernen. Einen Flyer zum Wanderweg gibt es bei der Tourist-Information Singen, oder unter www.naturfreundehaus-bodensee.de zum Herunterladen.

Ab dem Sommer wird es zwischen Hegau und Bodensee auch »Premium Wanderwege« mit einem sehr hohen Naturanteil und vielen Rastmöglichkeiten und Aussichtspunkten geben. Der Hegauer Weg startet ebenfalls ab dem Hohentwiel. Durch den Hegau werden zudem immer wieder Geo-Touren angeboten, die über die besondere Entstehung dieser Landschaft informieren.

Aktuelle Termine gibt es stets unter www.hegau.de.

GOLFRESTAURANT STEISSLINGEN



...Ausflug mit Ausblick ...und Genuß

78256 Steisslingen-Wiechs · T +49 (0)7738 923284

Öffnungszeiten: Mo -Fr 10 - 22, Sa / So / feiertags 9 - 22 Uhr

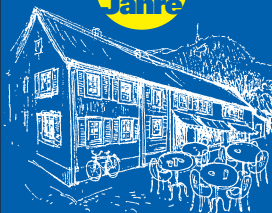


Skulpturenweg

Zwischen Singen und Rielasingen-Worblingen erstreckt sich der einzigartige Skulpturenweg, der inzwischen sogar auf europäischer Ebene ausgezeichnet wurde.

Der Weg startet in der Ortsmitte von Rielasingen-Worblingen und führt entlang des Flusses Aach in Richtung Singen. Die Skulpturen sind im Rahmen eines internationalen Bildhauersymposiums entstanden und rücken das Thema Fluss und Landschaft in ein bezauberndes Bild.

60
Jahre



Schindereck

Ein Stück Alt-Rielasingen

Lassen Sie sich verwöhnen mit
einer Vielzahl an heimischen
Weinen und einer bodenständigen
badischen Küche.

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Brecht

Familie Brecht, Singener Str. 1, 78239 Rielasingen, Tel. 077 31/511 44



Das Bier vom See



Kurze Wege – frisches Bier!



Open-Air-Kunst lockt nach Radolfzell

Anfang Mai war es wieder soweit: Kunst hängt in der Luft, schwebt über den Köpfen der Radolfzeller Besucher. Denn die See(h)straßengalerie öffnete wieder ihre »Himmelsporten«.

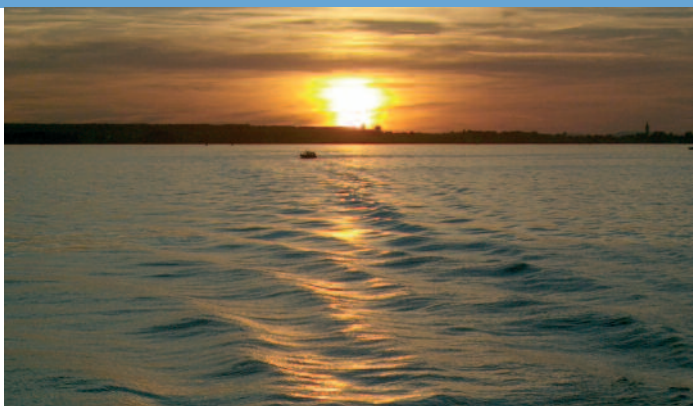
Zum 16. Mal in Folge stellen zwölf Kunschtchaffende 24 großformatige Bilder (2.00 x 1.50 m) aus, die bis September zwischen den Häuserfronten der Seestraße in Radolfzell hängen. Dem speziellen Charakter dieser Art von Kunstvermittlung - unter freiem Himmel in luftiger Höhe - wird auch formal und inhaltlich Rechnung getragen und zeigt in eindrücklicher Weise das große Engagement der Kunschtchaffenden in und um Radolfzell.

 Pizzeria-Trattoria
Toscana
da Giovanni

Wir bieten nicht nur typisch italienische Küche,
wir bereiten auch **lactose- und glutenfreie Speisen** zu.
Frische handgemachte Nudeln. Fisch- und Fleischgerichte
auf dem **Lava-Grill** zubereitet.

Mittagstisch von 11³⁰ – 14⁰⁰ Uhr ab 6,50 €.

Bismarckstr. 2 • 78315 Radolfzell • Tel. 077 32 / 940 70 92 • www.toscana-radolfzell.de



Abends auf dem Untersee

Schon bei Tag ist eine Bootstour auf dem Untersee ein Erlebnis. Eine Fahrt in der Abenddämmerung ist allerdings unvergesslich. Angeboten werden diese Erlebnisfahrten von der Bodensee Schifffahrtsgesellschaft (BSB) und der MS Liberty mit Eventfahrten. Die genauen Abfahrtszeiten sind bei den Anlegestellen ausgehängt. Die Erlebnisfahrt in die schönsten Teile des Untersees dauert rund 1,5 Stunden. Anmeldung und Infos beim Kultur- und Gästebüro Gaienhofen, Tel. 07735/81823 und unter www.bodenseeschifffahrt.de.



il Postino

Ihr italienisches Restaurant mit tollem Ambiente und großer Terrasse.
**Jeden Mittwoch großes Pasta-
Buffet – wir bereiten die Pasta vor
Ihren Augen!**

Sonntags Brunch ab 10³⁰ – 14⁰⁰ Uhr

Öffnungszeiten: Mo. – Do. 9³⁰ – 1⁰⁰ Uhr, Fr. + Sa. 9⁰⁰ – 2⁰⁰ Uhr,
So. 10³⁰ – 1⁰⁰ Uhr, feiertags ab 12⁰⁰ Uhr

Teggingerstraße 5 · 78315 Radolfzell am Bodensee · Tel. 077 32/94 19 40

Das Bier vom See



Kurze Wege – frisches Bier!

Blühende Insel

Der malerische Garten im Stadtzentrum von Radolfzell begrenzt als grünes Band einen Teil der historischen Altstadt. Der wehrhafte Stadtgraben entlang der mittelalterlichen Befestigungsmauer ist heute eine blühende Insel inmitten der Stadt. Hier ist die Atmosphäre des historischen Städtchens noch spürbar und verleiht der »Garten-



oase im alten Stadtgraben« ihren ganz eigenen Charme. Parkmöglichkeiten gibt es am Parkdeck westlich des Bahnhofs oder Parkplatz Weltkloster östlich des Bahnhofs. Infos zu Führungen für Gruppen bietet die Tourismus- und Stadtmarketing Radolfzell GmbH.



Poststraße 32
78315 Radolfzell
Tel. + Fax 0 77 32/93 85 24



ESPRESSO PINO

**Reparatur und Verkauf
von Kaffeemaschinen**

jura

DeLonghi
Living innovation

Saeco

Inh. Pino Loisi • Teggingerstr. 9 • 78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32/82 33 165



Kirchen mit Seele

Die Kirchen im Hegau und am See sind alleine einen Tagesausflug wert: Jede Kirche, wie hier das Münster ULF in Radolfzell mit dem höchsten Kirchturm am Bodensee, den man an manchen Tagen sogar besteigen kann, hat ihre eigene Seele. Sehenswert sind zum Beispiel: das Konstanzer Münster, zumal hier dieses Jahr Konziljahr gefeiert wird, die Hilzinger Barockkirche St. Peter und Paul und die Stockacher St.-Oswald-Kirche mit ihrem Zwiebelturm.

Die Reichenau mit ihren drei Kirchen ist als Weltkulturerbe sinnvollerweise Ziel eines eigenen Tagesausflugs.

Foto/Tipp: he



Geschmackvolle Höri-Bülle

Seit 1976 findet alljährlich wechselnd zwischen den Mooser Ortsteilen das »Büllefest« statt. Auch in diesem Jahr finden sich am Sonntag, 5. Oktober, an den dekorierten Ständen in Moos kunstvoll geflochtene Zöpfe und Kränze mit der roten und gelben Bülle. Zwischen alten Bauernhäusern richten die örtlichen Vereine Besenwirtschaften ein. Herbstliche Genüsse rund um die Zwiebel werden geboten: Bülledünne, Büllesuppe, Büllebrot und natürlich auch Schlachtplatten. Kulinarische Souvenirs finden sich auch an den Verkaufsständen auf der Höri mit einer reichen Auswahl an frischem Obst und Gemüse.

MITTAGS

ABENDS

BUSINESS

LOUNGE

KULINARIK

© .shock - Fotolia.com



RESTAURANT RUBIN

entdecken sie uns

RESTAURANT RUBIN

Kulinarischer Genuss

International | Regional

Sky-Lounge PURPUR

Sonnenterrassen

Biergarten am See

Saisonale leichte Küche

bo ra
HotSpaResort





Zum Reinbeißen

Seit 30 Jahren lädt die Familie Alfred Wassmer im Blumhof zwischen Stockach und Bodman-Ludwigshafen zum Selbstpflücken ein.

Ende September ist die öffentliche Apfelernte vieler leckerer Sorten wie Boskop, Berlepsch, Elstar, Gloster, Golden Delicious und Idared wieder möglich.

BLUMENHOF WASSMER

Floristik, Frisches & Feines in der Markthalle



Tel. 0171 2 03 11 50

- ▶ Hauptgeschäft Markthalle am Bodensee-Kreisel Blumhof BAB-Abfahrt Richtung Ludwigshafen
- ▶ Fr. & Sa. am Lago in Konstanz

Die Adresse am Bodensee für kreative Floristik

- saisonale Angebote zu jeder Jahreszeit und für jeden Anlass
- eigene Rosengärten

Aus unserer Region

großes Angebot an regional erzeugten Produkten wie z.B. Äpfel, Erdbeeren, Gemüse von der Reichenau, Obstbrände etc., Honig, Marmelade, Bauernbrot, Käse, Fassbutter, Putenfleisch & -wurst

Täglich Kaffee, feine Kuchen & Torten

Über die Sommermonate haben wir täglich, auch Sa. + So., von 8.00 – 20.00 Uhr geöffnet!

Schweizer Feiertag

Immer einen Abstecher wert ist der »Schweizer Feiertag«, das Stockacher Stadt- und Heimatfest, zu dem auch ein bunter Vergnügungspark an der Dillstraße gehört. Von Freitag, 27., bis Montag, 30. Juni, ist es wieder soweit. Dann steht Stockach wieder Kopf und sein »Schweizer Feiertag« geht über die Bühne. Infos unter www.schweizer-feiertag.de.



swb-Bild: sw



RINGHOTEL · RESTAURANT · BAR

Zum Goldenen Ochsen

Telefon Ochsen: +49-(0) 771 9184-0 · WWW.OCHSEN.DE



Sehr geehrte Gäste,
unser Restaurant ist täglich geöffnet:
7.00 – 15.00 Uhr & 17.30 – 23.30 Uhr
Samstags 17.30 – 23.30 Uhr
Frühstück – Mittagstisch –

Gutes aus dem See und der Region



Telefon Intermezzo: +49-(0) 771 87 66 8-0
WWW.INTERMEZZO-STOCKACH.DE



Radolfzeller Straße 39 – D-78333 Stockach
in der „Jungen Wohnwelt“ Möbel Stumpp
Werktags von 9.00 – 19.00 Uhr
Donnerstag 9.00 – 20.00 Uhr
Samstag 9.00 – 17.00 Uhr
Frühstück – Mittagstisch – Kaffee & Kuchen



Ein Stück Zeitgeschichte

Es ist schon ein Stück Zeitgeschichte - das U-Boot in der Schillerstraße in Stockach. Der Bodmaner Künstler Peter Lenk hat damit den damaligen Verteidigungsminister Rudolf Scharping auf die Schippe genommen. Es ist auch aus historischen Gründen immer einen Besuch wert. Infos unter www.stockach.de.

swb-Bild: sw

HOTEL *Fortuna* RESTAURANT

Bereits seit 1879 im Familienbesitz, pflegen wir eine herzliche Atmosphäre, in der Sie sich wohlfühlen werden. Unsere Küche überrascht Sie mit kreativen und feinen Gerichten.

Ihre Familie Messmer

Bahnhofstr. 8 · 78333 Stockach · Tel. 0 77 71 / 91 84 80

Fax 0 77 71 / 9 18 48 - 103 · www.fortuna-stockach.de





Der besondere Stadtrundgang

»6.000 Jahre an einem Tag« - die Tourist-Information Bodman-Ludwigshafen macht es möglich: Mit einem audiovisuellen Guide erleben Sie einen Stadtrundgang der besonderen Art. Ein GPS-Navigationssystem leitet bequem zu einigen Höhepunkten der Seegemeinde. Die Leihgeräte können in der Tourist-Information Bodman-Ludwigshafen ausgeliehen werden. Für Gäste mit Gästekarte ist das Ausleihen kostenlos, ansonsten kostet das Gerät pro Tag fünf Euro Leihgebühr. Infos unter www.bodman-ludwigshafen.de

swb-Bild: Tourist-Info Bodman-Ludwigshafen



Unser Fladen

EINE SPEZIALITÄT DES HAUSES!

NELLENBADSTRASSE 10 · 78333 STOCKACH

TELEFON
077 71 - 24 03

www.nellenburger-talstation.de

»Die Adresse
für typisches
badisches
Vesper«



Nellenburger
Talstation

Das Bier vom See



Ruppaner

Kienstanzner Brautradition

Gutes vom See



Kurze Wege – frisches Bier!



Markantes Wahrzeichen

Ein markantes Wahrzeichen des Ortes Bodman ist die Ruine Alt-Bodman, die aufwändig renoviert und der Öffentlichkeit zugänglich gemacht wurde.

Die Burgruine liegt südöstlich von Bodman und kann über einen Waldweg aus Richtung Bodenwald oder über einen Wanderweg vom Tal aus Richtung Bodman erreicht werden. Infos unter www.bodman-ludwigshafen.de.

swb-Bild: Archiv

Badischer Hof Stockach



Fam. Schmeißer
Hauptstraße 41
78333 Stockach

Tel: 07771 87869-0
Fax: 07771 87869-29

info@badischer-hof-stockach.de
www.badischer-hof-stockach.de



Dinner for two



www.gourmet.de



Eintauchen in die Vergangenheit

Eintauchen in das Leben der alten Römer! Zwischen Eigeltingen und Homberg gibt es Überreste eines römischen Gutshofes, die viele Geheimnisse in sich bergen. Infotafeln verraten viele Informationen dazu, und Klaus Hauschild vom Förderverein bietet mit anderen Engagierten immer wieder Führungen an. Die etwa 1 ha große Freilichtanlage besteht aus einem Haupthaus, das mit einer schützenden Humusschicht bedeckt wurde, einem Nebengebäude, dessen Grundmauern in den Jahren 2005 bis 2007 konserviert und teilweise wieder aufgemauert wurden, und einem rekonstruierten Weihestein. swb-Bild: sw



Bisonstube
auf dem Bodenwald
www.bisonstube-bodenwald.de

Bisongehege
– Eintritt frei! –

- Spanferkel jeden Freitag im Sommer ab 18 Uhr
- Jeden Freitag im Mai/Juni/Juli/August/September LIVE-Musik ab 20 Uhr
- Bisonwoche vom 17.10.2013 bis 02.11.2014
Reservierung erforderlich!

Rufen Sie uns an und informieren Sie sich unter 0 77 73 / 50 90

Montag – Sonntag ab 12 Uhr • Dienstag Ruhetag (außer Juli/August)

Das Bier vom See



Kurze Wege – frisches Bier!



Aus- und Einblicke

Wunderschöne Aus- und Einblicke hat die Marienschlucht bei Bodman zu bieten. Der kürzeste Fußweg zur Marienschlucht ist der Abstieg vom Parkplatz oberhalb der Schlucht. Besonders schön und beliebt bei Wanderern ist hingegen der rund sieben Kilometer lange Uferweg von Bodman aus.

Wer per Schiff anreisen möchte, hat ebenfalls nur einen kurzen Fußmarsch: Die »MS Großherzog Ludwig« fährt regelmäßig den Landesteg vor der Schlucht an. swb-Bild: Tourist-Info Bodman-Ludwigshafen



Eλιά

GRIECHISCHES
RESTAURANT

OLIVE

Erleben Sie das griechische Flair und einen Hauch
von Entspannung, Urlaub und Erholung!

Griechische, aber auch deutsche Küche!

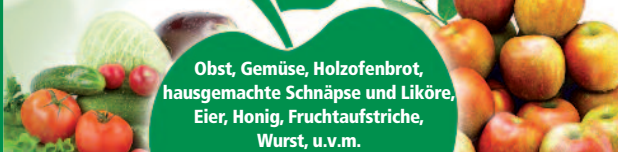
Familie Tsoukas freut sich auf Ihren Besuch.

Goethestraße 23 · 78333 Stockach · Telefon 0 77 71/6 10 66



IHR HOFLADEN
für hervorragende Produkte
aus unserer heimischen Region

Unser Sortiment:



Obst, Gemüse, Holzofenbrot,
hausgemachte Schnäpse und Liköre,
Eier, Honig, Fruchtaufstriche,
Wurst, u.v.m.

Obsthof Specht · 78351 Bodman-Ludwigshafen · www.obsthof-specht.de

Bonbons und Lutscher

Bonbons gibt es überall, aber wer dabei sein will, wie nach alter skandinavischer Tradition in reiner Handarbeit Bodensee-Bonbons und Lutscher hergestellt werden, sollte einmal in der Bonbon-Manufaktur in Eigeltingen vorbeischauchen. Mehrmals täglich gibt es während der Produktionszeiten - in der Regel Dienstag bis Donnerstag von 9 bis 12 Uhr sowie Freitag von 14 bis 17 Uhr - Schauproduktionen. Dann werden Bonbons und Lutscher - wie zu Großmutterns Zeiten - von Hand mit besten Aromen und natürlichen Farbstoffen gefertigt.

Natürlich eignen sich die leckeren Bodensee-Bonbons auch als besonderes Mitbringsel.



Ein Stück Schlaraffenland

Die Region zwischen Bodensee und Rheinflall hat noch eine ganze Menge an herrlichen Spezialitäten zu bieten, die man mit nach Hause nehmen kann.

Berühmt ist die Landschaft zuerst mal für ihren Wein. Wie wäre es mit Wein vom höchsten Weinberg Deutschlands, der am Hohentwiel wächst? Das Weingut Vollmayer in Hilzingen-Twielfeld, wie auch das Staatliche Weingut Meersburg (mit Laden beim Infozentrum auf der Domäne Hohentwiel) produzieren eine besondere Qualität, die das Kennenlernen lohnt.

Berühmt sind auch die Blauburgunder aus der Schweizer Nachbarschaft. Inmitten der Schaffhauser Altstadt am »Herrenacker« gibt es im dortigen »Haus der Wirtschaft« die Möglichkeit, fast alle der in der Region an- und ausgebauten Weine zu degustieren. Wenn man schon mal in Schaffhausen ist, sind die »Schaffhauser Zungen« (zartes Haselnuss-Mandel-Gebäck mit Buttercrème-füllung) ein herrliches Mitbringsel, die es zudem in attraktiver Verpackung gibt. Gleich in der Nachbarschaft sind die »Thayngerli«, ein Nussgebäck, fast ebenso berühmt, denn schon Goethe hat auf seiner Reise durch den Hegau hier gute Küche genossen.

In Singen kann man in einer Confiserie Hohentwiefelsen als Praline erstehen. Aus Stockach-Zizenhausen kommt die »Bodensee-Schokolade« sogar in Form des größten Deutschen Binnensees.

Und weshalb nicht ein Bild vom Bodensee mitbringen. Gerade auf der Halbinsel Höri, den Altstädten von Radolfzell, Konstanz oder Überlingen gibt es manche gute Gelegenheit dazu.



Keramikkunst auf der Höri

Jeweils am dritten Juli-Wochenende des Jahres lockt der Iznanger Töpfermarkt auf die Höri. Rund 50 ausgewählte Keramikwerkstätten laden zum Bummeln, Stöbern und Staunen ein - denn hier trifft eines der ältesten Handwerke auf die Moderne der heutigen Zeit.

Ob Raku, Terrakotta, Fayance, Engobemalerei, Salzbrand, Steinzeug oder Porzellan, ob Gartenkeramik, Kachelöfen oder die besondere Vase als Blickfang, das Angebot der gezeigten Keramik spannt einen Bogen von klassischem Gebrauchsgeschirr bis hin zu kunstvollen Objekten und Einzelstücken.



Es gibt sehr viele Frauen, die Exklusivität suchen – bei uns finden sie Mode, die dabei noch bezahlbar bleibt. Unsere Mode ist detailverliebt, lässig und sportlich. Es ist Mode für selbstbewusste, eigenständige Frauen, die wissen, was sie wollen. Für alle Gelegenheiten, von morgens bis abends.

Mode Sonja

Inh. Sonja Hechelmann

Seestraße 61, 78315 Radolfzell, Telefon 0 77 32/5 78 90



Edle Tropfen, nicht nur für Pilger

Im Jahr 2014 steht die WOCHENBLATT-Region ganz im Zeichen des 600. Jubiläums des Konstanzer Konzils. Wer seinen Lieben daheim einen Hauch des mittelalterlichen Ambientes mitbringen möchte, für den hat der Tourismus Untersee e. V. ein schmackhaftes Mitbringsel parat: Eigens zum Konzil-Jubiläum hat Tourismus Untersee zusammen mit den Weingütern »Vollmayer« und »Rebholz« den Bodensee-Pilgerwein entwickelt. In zwei leckeren Varianten - einmal als Rose- und einmal als Weißwein - können die edlen Tropfen bei den Tourist-Informationen in Allensbach, Gaienhofen und Radolfzell erstanden werden. Weitere Informationen zu den Bodensee-Pilgerweinen gibt es direkt bei Tourismus Untersee unter der Telefonnummer 07735/919055 oder im Internet unter www.tourismus-untersee.eu.

Das Höchste der Gefühle

AIR & FUN GMBH
Niederhofen 62
88299 Leutkirch
Tel. +49 7561 98 10 885
E-Mail info@air-and-fun.de

Ballonfahrten
Allgäu-Bodensee
air-and-fun.de



Süße Köstlichkeiten

Ein guter Honig kann wie Wein sein. Und manchmal ist bei der ältesten Süßspeise der Erde - wie beim Wein - auch die Lage entscheidend. Im Informationszentrum Hohentwiel, oben an der Domäne, gibt es einen Honig, für den die Bienen tatsächlich ihre Ernte auf dem Singener Hausberg einbringen. Die Trockenrasenkultur hat durch die Schaffbeweidung eine eigene Qualität entwickelt, denn hier wachsen viele ganz spezielle Kräuter, die dem Honig eine besondere Qualität geben. Erzeuger ist die Imkerei Lella aus Gailingen.

Herzlich willkommen

Trachten * Scheune

Trachten Scheune, Alte Dorfstraße 62 A
88662 Überlingen-Ernatsreute • www.die-trachtscheune.de

Lassen Sie
sich begeistern
von unserer großen Auswahl
an Trachtenmode von Kopf bis Fuß
für Damen, Herren und Kinder,
passend für jeden Anlass.



Öffnungszeiten:

Mo. geschlossen

Di.-Do. 10-18 Uhr, Fr. 10-19 Uhr, Sa. 9-15 Uhr

tel: 0 75 53 / 9 16 44 00

fax: 0 75 53 / 9 16 44 01

mail: info@die-trachtscheune.de

45. HOHENTWIEL
FESTIVAL
2014 SINGEN

2 für 1 beim Burgfest
Sonntag, 20.07.2014



BLUMENHOF WASSMER
Floristik, Frisches & Feines in der Markthalle

**5% Rabatt auf
Ihren gesamten
Einkauf***



CAFE - BISTRO
intermezzo
mit Philipp Gassner Gastronomie

1 Kaffee/Espresso gratis

RESTAURANT RUBIN



Gutschein für
einen Apéro
für 2 Personen*

Gutschein

ZWEI Burgfest-Bündel zum
Preis von **EINEM** = 5€

Einlösbar ausschließlich im Vorverkauf
bei der Tourist Information Singen
Stadthalle oder Marktpassage
(Kinder bis 14 in Begleitung haben freien Eintritt)

2 für 1



*** nicht kombinierbar mit anderen Rabatten.**

**Einzulösen in der Markthalle
am Blumhof in Stockach/
Bodman-Ludwigshafen**

Rabatt gilt nicht auf Kaffee / Kuchen / Torten

Gültig bis 31.12.2014.



Gültig nach einem Mittagessen Ihrer Wahl im

Restaurant Intermezzo

CAFE-BISTRO in der Jungen Wohnwelt „IN“ von
Möbel Stumpp, Radolfzeller Str. 39, 78333 Stockach

Pro Person nur 1 Gutschein einlösbar.
Keine Barauszahlung möglich, nicht mit anderen
Rabatten kombinierbar.

Gültig bis 31.12.2014

bo | ra
HotSpaResort

RESTAURANT
RUBIN

* gültig bis 31. Dezember 2014

Apéro: 2 Gläser Prosecco

Karl-Wolf-Straße 35, 78315 Radolfzell

077 32/95 04 00



Pizzeria-Trattoria *Toscana* da Giovanni

**1 Grappa zum
Verdauen gratis**

Rabatt-Gutschein



**1 € Rabatt auf Hin- und Rückfahrt oder eine Rundfahrt
ab Überlingen, Unteruhldingen, Konstanz oder Insel Mainau
Schiffahrtsbetrieb Heidegger • www.mainauschiff.de • www.bodenseeschiff.de**



**RESTAURANT
HIRSCHSTUBE**

**5,- €
Gutschein***

***nicht auf den Mittagstisch**



Entdecken Sie ergänzend zu dieser Broschüre weitere Tipps unter
www.wochenblatt.net/wohin – außerdem können Sie hier Ihre
schönsten Urlaubserlebnisse mit anderen Urlaubern teilen oder
die Broschüre für Freunde nachbestellen!

**3
von 4**

DREI VON VIER
LESEN DAS

WOCHENBLATT

(Nur solange Vorrat reicht.)



Gültig nach einem Essen Ihrer Wahl im

Pizzeria-Trattoria Toscana

Pro Person nur 1 Gutschein einlösbar.
Keine Barauszahlung möglich, nicht mit
anderen Rabatten kombinierbar.

Gültig bis 31.12.2014



Mo.-So. von 11.30 – 14.30 und
17.30 – 24.00 Uhr, Mi. ab 17.00 Uhr

Ekkehardstr. 57
78224 Singen

Telefon 07731/9765690

www.facebook.com/RestaurantHirschstuben



Entdecken Sie ergänzend zu dieser Broschüre weitere Tipps unter
www.wochenblatt.net/wohin – außerdem können Sie hier Ihre
schönsten Urlaubserlebnisse mit anderen Urlaubern teilen oder
die Broschüre für Freunde nachbestellen!

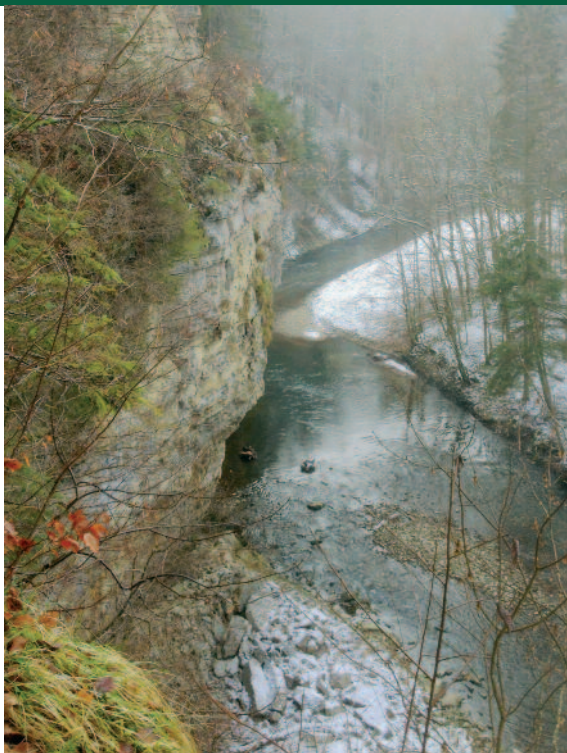
(Nur solange Vorrat reicht.)



DREI VON VIER
LESEN DAS

WOCHENBLATT





In die Wutachschlucht

Eine Autostunde weg und eine der größeren europäischen Naturattraktionen: Die Wutachschlucht ist als Tagesausflug interessant, nicht nur wegen der Felsformationen, sondern auch wegen der reichen Pflanzenwelt. Freunden mehrtägiger Wanderungen ist der Schluchtensteig empfohlen, mehr Informationen unter www.schluchtensteig.de. foto/tipp: he

Drauf auf's Rad **Fahrrad- und E-Bike-Verleih** **für alle Altersgruppen**

VERLEIH	ZWEIRAD	REPARATUR
VERKAUF	Inhaber	Bertram Pausch

Höllturmpassage 1
78315 Radolfzell
Tel. 0 77 32 / 28 28
Fax 0 77 32 / 5 70 42
info@zweirad-mees.de
www.zweirad-mees.de



Genießen neben Wasserkaskaden

Eine idyllische Wasserkaskade ergießt sich am Hotel Restaurant Bibermühle in Blumenfeld bei einer alten Mühle mit Mühlrad. Blumenfeld ist ein mittelalterlicher Stadtteil von Tengen und geprägt von der prächtigen Kulisse aus Schloss und Pfarrkirche, die auf einem steilen Bergkegel stehen. Anfahrt von Singen in Richtung Hilzingen auf der B 314, in Blumenfeld nach der Brücke links den Berg zur Bibermühle hinunter. Dort lohnt sich die Einkehr zum Genießen und Schlemmen. Infos unter 07736 9293-0.

salzgrotte-radolfzell.de

erholsam wie ein Tag am Meer...

... besonders für Menschen mit Atemwegserkrankungen, Allergien, Herzkreislaufproblemen und zuviel Stress eine große Wohltat.

Seestraße 53

78315 Radolfzell

+49 (0) 7732 – 82 35 77 2

Wir haben 7 Tage die Woche für Sie geöffnet!



Konstanzer Konzil

In Konstanz wird ab dem Frühjahr das Jubiläum 600 Jahre Konzil gefeiert. Und das gleich fünf Jahre lang, denn so lange hat das Konzil hier am Bodensee gedauert. Das Jahr 2014 wird von einer großen Landesausstellung begleitet, bei dem viele weit verstreute Exponate des Konzils nach 600 Jahren wieder am Bodensee zusammenfinden. Ausführliche Informationen unter www.konstanzerkonzil2014.de. Das Jubiläum ist auch ein ökumenischer Anlass; unter www.ekikon.de kann man sich Apps herunterladen, mit denen man auf den Spuren des in Konstanz hingerichteten Reformators Jan Hus wandeln kann.



Konstanzer Musenküsse:



Ab 27. April 2014

Konstanz um 1414

Städtischer Alltag zur Zeit des Konzils
Ausstellung zur Erinnerung
an das „Konstanzer Konzil“
vor 600 Jahren

Rosgartenmuseum Konstanz



18. Juli bis 30. Dezember 2014

Die Grenze im Krieg

Der Erste Weltkrieg am Bodensee
**Ausstellung des Rosgartenmuseums
im Kulturzentrum am Münster**

Städtische Museen Konstanz, Rosgartenstr. 3-5, T 07531 900-246
Di – Fr 10 – 18h, Sa & So 10 – 17h, www.konstanz.de



Wie zur Steinzeit

Der Eiszeitpark Engen liegt eingebettet im Brudertal, etwa 2,5 km östlich von Engen. Er bietet späteiszeitliche Landschaft zum Erleben, aber auch die Möglichkeit, Pflanzen von damals im heutigen Klima zu beobachten. Auf rund drei Hektar wurde ein Gelände mit einer späteiszeitlichen Vegetation geschaffen, sodass sich die Familien auf den Spuren der steinzeitlichen Rentierjäger vor 15.000 Jahren wiederfinden. Hier erwacht die Landschaft von einst zum Leben. Anfahrt über die A 81, Ausfahrt Engen, vom P & R-Parkplatz am Kreisverkehr zu Fuß erreichbar. Infos: www.engen.de.



Schauspiel der Natur

Zwischen Dachsberg und Hotzenwald im Schwarzwald liegt diese stille Touristenattraktion. Vor rund 200.000 Jahren hat ein eiszeitlicher Gletscher hier eine Mühle in den Stein gemahlen, 1955 hat man die Folgen dieses seltenen Naturschauspiels freigelegt und heute ist es für Wanderer auf einer schönen Rundtour zu besichtigen. Nähere Informationen unter www.hotzenwald.de.

TuWass
TUTTLINGER WASSERWELT



Das TuWass – Ausflugsziel für die ganze Familie!

Spaß, Genuss und Entspannung im Freizeit-
und Thermalbad TuWass



- Wasserspaß für Groß und Klein – Abenteuerliche Röhrenrutschen, Wellenbecken und Strömungskanal, Kleinkindbecken und warmes Thermalwasser (34–37° C)
- Rundum Wohlfühlen bei entspannenden Massagen
- Gesundheitsförderndes Mineralwasser mit Fluorid und Calcium – eine Wonne für Haut, Gelenke und Muskeln
- Vielfältige Saunalandschaft mit Innen- und Außensaunen in der SaunaPremium*****

Mühlenweg 1–5
78532 Tuttlingen
T +49(0)7461 – 96655-66
www.tuwass.de

SaunaPremium
DEUTSCHER SAUNA-BUND

swt
powered by stadtwerke tuttlingen gmbh

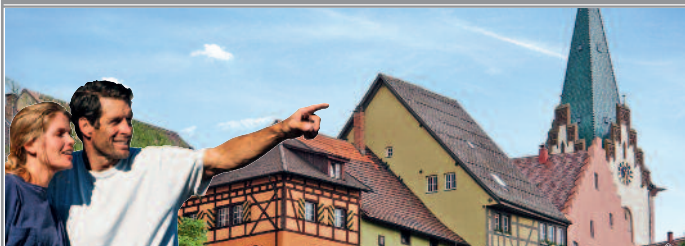


Da wackelt die Gass'

Ende Juli wackelt in Engen die Gass' - dann lockt das Engener Altstadtfest jedes Jahr Tausende Besucher in die Hegaustadt. Zur Eröffnung spielt der Fanfarenzug und die Bürgerwehr feuert ihre Salven in die Luft. Bis in die Nacht hinein bieten Flohmarkt, Theater, Kleinkünstler, Musik und Tanz viel Abwechslung und beste Unterhaltung in der gesamten Altstadt. Für kulinarische Köstlichkeiten sorgen Vereine und Organisationen. Das diesjährige Altstadtfest findet am 26. Juli statt, Infos unter www.engen.de.

STADT
ENGEN
IM HEGAU

ROMANTIK
KUNST
ERLEBNIS



Die beschauliche Stadt mit ihrer romantischen, vielfach ausgezeichneten Altstadt ist der Stern des Hegaus. Zwischen Bodensee, Schwarzwald und der Schweiz lädt Engen zum Bummeln und Verweilen ein. Überzeugen Sie sich selbst! Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Stadt Engen, Hauptstraße 11, 78234 Engen
Telefon 07733 502-0, Telefax 07733 502-299
rathaus@engen.de, www.engen.de

STADT
ENGEN
IM HEGAU



Zauberhafte Ferne

Wer früh am Morgen den beschwerlichen und steilen Pfad auf Engens Hausberg, den Hohenhewen, wählt, wird bei guter Fernsicht von einer der zauberhaftesten Aussichten im Hegau belohnt. Im Blick hier: der Hohentwiel, und dahinter die Alpen mit Säntis und Churfirsten. Der Weg auf den Hohenhewen beginnt in Welschingen und ist ausgeschildert, oben wartet nicht nur die Aussicht, sondern auch eine große Burgruine.

Foto/Tipp: he

Entdecke die Freiheit - E-Bike-Tour 2014

Ihr Partner für:

- E-Bikes
- Mountainbikes
- City-Bikes
- Kinderräder
- Trekkingbikes
- ATB's
- Tourensporträder



KREIDLER

bike shop störk

**Ehinger Straße 19
78259 Mühlhausen-Ehingen
Tel. 0 77 33/ 5 05 71-0
Ihre Ansprechpartnerin:
Sabine Geigges**



Toggenburg

Wer oben steht, kann gewaltige Ausblicke in die Alpen wagen. Nur 80 Kilometer entfernt, erschließt sich für die Gäste der Region das Toggenburg oberhalb von St. Gallen.

Dort bietet sich ein besonderer Klangweg, der sich auch dem weniger geübten Wanderer erschließt. Auch ein Sagenweg wird auf den Almen angeboten mit vielen Stationen, die das Wandern auch für Kinder interessant machen. Geologische Lehrpfade ergänzen das Angebot. Und manch ein Gipfel kann in einer Tagestour erobert werden. Die Churfürsten bieten sieben davon. Auf den Chäserrugg führt eine Seilbahn (ab Pfingsten).

Mehr auch unter www.toggenburg.org.

Schiffahrt HEIDEGGER
KURSAFARTEN & RUNDFAHRTEN
Täglich! Die neue Linie!



Insel Mainau ab Überlingen: Kombiticket Erwachsene nur 25,50 €

Insel Mainau ab Unteruhldingen: Kombiticket Erwachsene nur 21,50 €

Mainau-Schiff HEIDEGGER • buchung@mainauschiff.de • Tel. (0 75 51) 6 64 63



Weingeschichten in Salem

Kloster und Schloss Salem laden an sieben Tagen in der Woche zu Führungen ein, die die bewegte Geschichte von der Gründung durch die Zisterziensermönche bis heute beleuchten. Neben den täglichen Führungen hat Schloss Salem zwei neue spannende Sonderführungen im Programm.

Täglich um 11 Uhr gibt es »Weingeschichten« und einmal im Monat findet im Rahmen der Salemer Kunst-Matinée die Führung »Kirche, Kloster und Konzil« statt. Infos unter www.salem.de.

A photograph of a rustic wooden barn with a red-painted base, situated in a lush green field. Several people are sitting on wooden benches in the foreground, enjoying the outdoor setting. The scene is framed by trees and foliage.

hoftheater

Kleinkunstabühne
Restaurant
Biergarten &

Infos unter: www.hoftheater.org
Karten unter: ticket@hoftheater.org



Rund um Schloss Langenstein

Das Schloss Langenstein und der Golfplatz Langenstein zwischen Steißlingen und Eigeltingen: Fastnachtsmuseum, der landschaftlich wahrscheinlich schönste Golfplatz der Region inmitten einer Felslandschaft, die einst Meeresgrund war und als Überraschung eine alte Wallburg, die auf dem ausgeschilderten Rundweg beschrieben ist.

Foto/Tipp: he

Die faszinierende Welt der Fasnacht

März - November, Mi., Sa., So. und Feiertags, 13.00-17.00 Uhr



Fastnachtsmuseum
Schloss Langenstein
78359 Orsingen-Nenzingen
www.fastnachtsmuseum.de
Führungen Tel.: 0 77 71/91 77 31



Naturbad



Hohenfels

Besuchen Sie das Naturbad Hohenfels

(Badefreuden ohne Chemie)

78355 Hohenfels-Kalkofen, Kahlweg 10
(www.naturbad-hohenfels.de)

Täglich 10.00 – 20.00 Uhr

Unsere neueste Attraktion: ein Beachvolleyballfeld



Jede Menge los in Stockach!

18. Juli Sommerabend auf dem Gustav-Hammer-Platz mit dem Jugend-Blasorchester und den Papi's Pumpels



Bewirtung durch
die Stadtmusik Stockach
Eintritt frei!

- Juli-Sep. Sommerferienprogramm
für Groß und Klein mit rund
200 Veranstaltungen

13. Sep. Start der Meisterkonzertreihe

17. Okt. Martin Schury & seine PhilharComiker

30. Nov. **SWR1 lacht**
18.30 Uhr bis 22 Uhr



5 Künstler, die zur "Crème de la Crème" der Comedy- & Kabarett-Szene gehören, treten an diesem Abend auf mehreren Bühnen auf.

Mit dabei sind:

„Oropax“

„Florian Schroeder“

„Werner Koczwar“

„Dui do on de Sell“

„Ernst & Heinrich“



Kulturzentrum „Altes Forstamt“

Tel. 07771/802-300 | tourist-info@stockach.de | www.stockach.de



Burgfest auf dem Hohentwiel

Das ist im Sommer eines der größten Feste der Region und dazu noch für die ganze Familie gemacht.

Im Rahmen des Hohentwiefelfestivals wird auch in diesem Jahr am 20. Juli von 19 bis 22 Uhr wieder ein herrliches Burgfest ganz oben über Singen gefeiert. Auf 13 Bühnen werden an diesem Tag rund 90 Stunden Programm für alle Altersgruppen geboten.

Die Gäste werden zudem mit internationalen Spezialitäten der in Singen lebenden Mitbürger aus aller Herren Länder verwöhnt.

Mehr zum Festival im Gesamten gibt es unter www.hohentwiefelfestival.de.



Naturschauspiel

Der Rheinfall bei Schaffhausen in der nahen Schweiz ist ein grandioses Naturschauspiel des größten Wasserfalls Europas.

Über einer Breite von 150 Metern und einer Höhe von 23 Metern stürzen bei mittlerer Wasserführung des Rheins 750 Kubikmeter Wasser pro Sekunde über die Felsen. Neben dem Erkunden des Wasserfalls garantiert der Adventure-Park Rheinfall ein unvergessliches Erlebnis in den Baumwipfeln mit einem atemberaubenden Blick auf den Rheinfall. Kinder ab vier Jahren und alle Abenteuerlustigen werden mit Begeisterung die über 165 Hindernisse absolvieren. Mehr Infos unter www.rheinfall.ch.

45. HOHENTWIEL FESTIVAL 2014 SINGEN



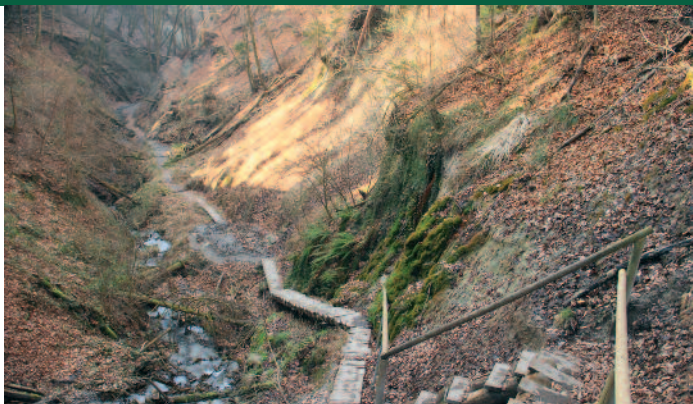
Aus den Federn!

90 Stunden Kleinkunst und
Musik an nur einem Tag

So 20.07. | Burgfest
von 10.00 Uhr bis 21.00 Uhr

Mehr dazu:
Tourist Information Singen

Telefon +49(0) 7731 85-262/-504
www.hohentwielfestival.de



Durch den Hödinger Tobel

Der Hödinger Tobel ist eine kleine wanderbare und sehenswerte Schlucht, die man einfach von Sipplingen aus erreicht. Eine lohnenswerte Rundwanderung geht von Sipplingen durch den Tobel zum Haldenhof (dort Einkehrmöglichkeit), vorbei an einer alten Burgruine zurück nach Sipplingen. Zeitaufwand: Rund zwei bis drei Stunden ohne Einkehr. Foto/Tipp: he

gegen Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie 2 € Ermäßigung auf den regulären Eintritt (gültig bis 31.10.2014)

EINE EINZIGARTIGE ZEITREISE

Campus Galli
Karolingische Klosterstadt Meßkirch

STANDORT
bei Meßkirch
Hackenberg 92
an der B313
Abzweigung Langenhart

ÖFFNUNGSZEITEN
2. April bis 2. November
10-18 Uhr
mo geschlossen

KONTAKT
Tel.: +49 (0) 7575/ 206-47
booking@campus-galli.de



Pilgern wie zu Konzilszeiten

Vor 600 Jahren reiste eine wahre Flut von Menschen an den Bodensee, um am größten Kongress des Mittelalters, dem Konstanzer Konzil, teilzunehmen. Wer dort gerade nichts zu tun hatte, schaute sich schon damals gerne die Gegend an, besuchte das berühmte Kloster auf der Insel Reichenau oder pilgerte zu Kirchen und Wallfahrtsstätten rund um den See. In Erinnerung an diese Zeit wird eine Navigationshilfe zu den schönsten Kirchen, Wallfahrtsstätten und Klöstern der Region angeboten. Infos bei der Tourismus Untersee in Gaienhofen, Telefon 07735/919055 oder unter www.tourismus-untersee.eu.



DER NATÜRLICHE BADESPASS!

Öffnungszeiten:

Mai – September täglich 8.30 – 20.30 Uhr

Rielasingen-Worblingen, Herdweg 20



Kunst auf der Blumeninsel

Die große Skulpturenausstellung 2014 auf der Insel Mainau zeigt einen Sommer lang Arbeiten von fünf Künstlern aus Deutschland und der Schweiz: Thomas Röthel, Robert Schad, Carlo Borer, Sibylle Pasche und Armin Göhringer. Die Künstler beschäftigten sich bereits im Vorfeld intensiv mit der Mainau und ihrer jeweiligen Präsentation. Die Insel bietet mit ihrer Blütenpracht, dem beeindruckenden Baumbestand und einer abwechslungsreichen Raumfolge zwischen Bewuchs und Sichtachsen eine ideale Plattform für den Dialog von Skulptur und Natur. Infos unter www.mainau.de oder Tel. +49(0)7531/303-0.



Frühmittelalterliches Kleinod

Der Alte Turm in Aach im Hegau ist die Ruine einer Höhenburg am Rande des Eigeltinger Tals und liegt oberhalb der idyllischen Aachquelle (Parkmöglichkeiten). Die Burg wurde im ersten Viertel des 11. Jahrhunderts errichtet. Sie ist damit das größte erhaltene Bauwerk aus der Salierzeit in Baden-Württemberg. Das 8,50 Meter hohe Mauerwerk ist für Historiker nahezu einzigartig. Erst im vergangenen Jahr wurde der Alte Turm aufwändig restauriert. Eine Informationstafel zeigt den Besuchern auf, welche Historie sich hinter der imposanten Ruine verbirgt. Infos unter www.aach.de.

DIE BLUMENINSEL



IM BODENSEE

Insel Mainau



Kinder bis 12 Jahre frei!

**Erleben Sie verwunschene Gärten
und verzauberte Stimmungen
in einer Oase der Naturschönheit,
Harmonie und Entspannung!**

Mainau GmbH | Telefon +49 (0) 75 31/303-0
info@mainau.de | www.mainau.de



Oktoberfest-Stimmung pur

Eine große Gaudi verspricht das »Deutsch-Schweizer Oktoberfest« in Konstanz am Hafen, das in diesem Jahr vom 19. September bis zum 5. Oktober stattfinden wird. Zwei Festhallen und ein großer Vergnügungspark sind mit täglich wechselndem Programm und vielen Stimmungskapellen der Garant dafür, dass auf den Bänken und im Publikum ausgelassen getanzt wird. Letztes Jahr hatte das Fest über 100.000 Besucher angezogen. Mehr Infos unter www.oktoberfest-konstanz.de.



Unterhaltungsprogramm:

20.09.2014 „Froschen Spezial Nachmittag“

27.09.2014 „Aachtaler Spezial“

04.10.2014 „Das Böhmerländer Special Highlight“

Eintritt ist ab 11:00 Uhr, Spielzeiten der Bands von 13:00 bis 17:00 Uhr.

www.oktoberfest-konstanz.de

Veranstalter: Fetscher Event[n]Marketing GmbH Andreas-Strobel-Str.21
D-88677 Markdorf/Iltendorf Tel.: +49 (0) 7544 / 9535-17
Fax +49 (0) 7544 / 9535-227 E-Mail: info@fetscher-event-marketing.de



Auf der Spitze

Von Radolfzell den Säntis im Blick: Die Weitsicht präsentiert den höchsten Berg im Alpstein in der Ostschweiz. Von seinem höchsten Punkt aus, auf 2.502 m.ü.M., präsentieren sich bei guter Fernsicht Bergspitzen in sechs Ländern. Von dort zeigt sich ein einzigartiges Naturschauspiel von Bergen, Sonne, Wolken oder Mond, tiefen Schatten und spiegelglatten Seen drunten in den Tälern. Infos unter www.saentisbahn.ch.



Hört ihr Leut'...

Die schmucke Engener Altstadt ist ein Anziehungspunkt für viele Touristen. Mit ihrem südländischen Flair inmitten der schiefen Häuser, buckligen Gassen und gemütlichen Plätze verzaubert sie so manchen Besucher. Von einer ganz besonderen Seite kann man die charmante Hegaustadt mit einer der Stadt- und Erlebnisführungen kennenlernen. Wie zum Beispiel mit dem Nachtwächter und der Bürgersfrau durch die Altstadt bummeln und kleine Anekdoten erfahren.

Infos bei Tourist-Info Engen, Marktplatz 4, Telefon 07733/502-249, www.engen.de.



Wenn der Himmel mal weint

Schönes Wetter kann nicht alle Tage sein. Gerade im Frühsommer braucht das herrliche Grün, das die Region zwischen Bodensee und Rheinfall auszeichnet, natürlich etwas Segen von oben. Die Ferienlandschaft hat auch ihre Reize, wenn die Sonne mal nicht scheint.

Die Ferienregion hat jede Menge Shopping-Angebote. **Konstanz** lädt ein mit seiner Altstadt, dem Archäologischen Landesmuseum, dem »Sealife Center« oder Kreuzlingen mit dem »Bodensee-Museum«.

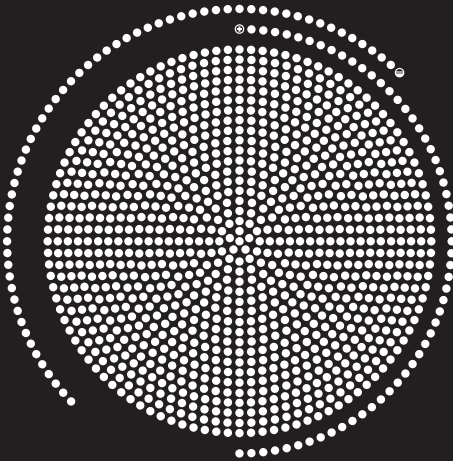
Das große Einkaufszentrum der Region ist die Stadt **Singen**, die auch in der Region bei den »Einheimischen« die beliebteste Einkaufsstadt ist.

Über 100 Geschäfte in der Innenstadt sowie Fachmärkte im Süden der Stadt lassen keine Wünsche offen. Ein Besuch des Museums »Art & Cars« ist nicht nur bei schlechtem Wetter ein absolut lohnendes Ziel.

Auch die **Radolfzeller** Altstadt lädt zum Bummeln ein. Das Stadtmuseum in einer ehemaligen Apotheke, die Kunstgalerie »Villa Bosch« in Richtung der Halbinsel Mettnau, haben ganz spannende Ausstellungen. Ein Besuch im Factory Outlet Center »seemaxx« bietet den Besuchern in und um Radolfzell ein Einkaufserlebnis, das keine Wünsche offen lässt – egal bei welcher Wetterlage.



Extrem lohnend sind weitere Museen in der ganzen Region. Im »Museum zu Allerheiligen« in **Schaffhausen** wurde die ganze Ausstellung umgebaut, um die reichhaltige Geschichte dieser Region, die mit den Eiszeitjägern beginnt, erlebbar zu machen. Hier kann man Stunden verbringen, ohne zu merken wie die Zeit vergeht. In Stein am Rhein bietet das »Museum zum Lindwurm« mitten in der Altstadt einen schönen Einblick in das bürgerliche Leben vom 17. bis ins 19. Jahrhundert. Das Klostermuseum St. Georg dort am Rhein entführt die Besucher in die Zeit, als Mönche die Kultur prägten. Auf die Spuren des weltbekannten Schriftstellers Hermann Hesse kann man sich in Gaienhofen begeben. Der berühmte Maler Otto Dix wird in Hemmenhofen in einem eigenen Museum vorgestellt.



SAMSTAG 20. SEPTEMBER / 18.00 BIS 1.00 UHR

MUSEUMSNACHT 2014

HEGAU-SCHAFFHAUSEN

WWW.MUSEUMSNACHT-HEGAU-SCHAFFHAUSEN.COM

25. OKTOBER 2014
18 - 24 Uhr



DRITTE
SINGENER
THEATER
NACHT

WWW.THEATERNACHT-SINGEN.DE SINGEN 

*Die Bodensee-
Schiffahrt...*



Erleben Sie den See von seiner schönsten Seite

Insel Mainau, Sea Life und viele andere Attraktionen sind bequem per Schiff erreichbar. In unseren **günstigen Kombitickets** sind Schiffahrt und Sehenswürdigkeit bereits im Preis enthalten.

Den Bodensee und sein Alpenpanorama genießen Sie am besten an Bord eines Schiffes – auf einer der zahlreichen **Rund- und Linienfahrten** der BSB. Lassen Sie die Seele baumeln und entspannen Sie bei frischer Seeluft.

Bis bald an Bord der BSB.
Wir freuen uns auf Sie!

Bodensee-Schiffsbetriebe GmbH • Tel. 07531 3640-0

www.bsb.de